



## A1.3 Waar kom je vandaan?

- Pergunta a alguém de onde é
- Diga a sua nacionalidade

<b>Nederland</b>	<i>(Países Baixos)</i>	<b>Denemarken</b>	<i>(Dinamarca)</i>
<b>België</b>	<i>(Bélgica)</i>	<b>Het Verenigd Koninkrijk</b>	<i>(Reino Unido)</i>
<b>Duitsland</b>	<i>(Alemanha)</i>	<b>De hoofdstad</b>	<i>(A capital)</i>
<b>Finland</b>	<i>(Finlândia)</i>	<b>Het land</b>	<i>(O país)</i>
<b>Frankrijk</b>	<i>(França)</i>	<b>De stad</b>	<i>(A cidade)</i>
<b>Noorwegen</b>	<i>(Noruega)</i>	<b>De taal</b>	<i>(A língua)</i>
<b>Polen</b>	<i>(Polónia)</i>	<b>De nationaliteit</b>	<i>(A nacionalidade)</i>
<b>Portugal</b>	<i>(Portugal)</i>	<b>Waar kom je vandaan?</b>	<i>(De onde você vem?)</i>
<b>Spanje</b>	<i>(Espanha)</i>	<b>Wonen</b>	<i>(Morar)</i>
<b>Zweden</b>	<i>(Suécia)</i>	<b>Geboren worden</b>	<i>(Nascer)</i>
<b>Zwitserland</b>	<i>(Suíça)</i>	<b>Komen</b>	<i>(Vir)</i>

### 1. Diálogo: Waar kom je vandaan en waar woon je? (QR: Áudio)



- Edward:** Hallo, waar kom je vandaan? *(Olá, de onde você é?)*
- Laura:** Ik ben Spaans en ik kom uit Spanje. En jij? *(Eu sou espanhola e eu venho da Espanha. E você?)*
- Edward:** Ik kom uit Nederland. Ik ben Nederlands. *(Eu venho dos Países Baixos. Eu sou holandês.)*
- Laura:** Leuk! In welke stad woon je? *(Legal! Em que cidade você mora?)*
- Edward:** Ik woon in Amsterdam. En jij? *(Eu moro em Amsterdã. E você?)*
- Laura:** Ik woon in Valencia. *(Eu moro em Valência.)*
- Edward:** Oh leuk. Hoeveel inwoners heeft Spanje eigenlijk? *(Ah, legal. Quantos habitantes a Espanha tem, na verdade?)*
- Laura:** Spanje heeft ongeveer 48 miljoen inwoners. En Nederland? *(A Espanha tem aproximadamente 48 milhões de habitantes. E os Países Baixos?)*
- Edward:** Dat is veel. Nederland heeft ongeveer 18 miljoen inwoners. *(Isso é muito. Os Países Baixos têm aproximadamente 18 milhões de habitantes.)*

1. Waar komt Laura vandaan? *(De onde a Laura é?)*
  - a. Ze komt uit Nederland.
  - b. Ze komt uit België.
  - c. Ze komt uit Spanje.
  - d. Ze komt uit Frankrijk.
2. In welke stad woont Edward? *(Em que cidade o Edward mora?)*
  - a. Hij woont in Brussel.
  - b. Hij woont in Londen.
  - c. Hij woont in Amsterdam.
  - d. Hij woont in Valencia.

1-c 2-c



## 2. Gramática: Artigos definidos e indefinidos (de, het, een)

Use 'de' e 'het' para coisas específicas e 'een' para coisas desconhecidas ou aleatórias. Por exemplo: 'de auto', 'een hond'.

1. O artigo vem antes do substantivo.
2. Os artigos podem ser definidos (de, het) ou indefinidos (een).

	Woordsoort	Lidwoord
Enkelvoud ( <i>Singular</i> )	De-woorden	De De tafel
	Het-woorden	Het Het huis
Meervoud ( <i>Plural</i> )	Alle woorden ( <i>Todas as palavras</i> )	De De huizen
Onbepaald ( <i>Indefinido</i> )	De-woorden	Een Een tafel
	Het-woorden	Een Een huis

'De' usa-se com pessoas, animais e com a maioria das coisas, como 'de jongen', 'de hond', 'de tafel'.

'Het' usa-se com diminutivos e com palavras que começam com 'ge-', como 'het huisje', 'het meisje', 'het geluid'.

Algumas palavras é preciso simplesmente aprender, como 'het boek' e 'de zon'.

1. Ik woon nu in Amsterdam, maar ik ben geboren in \_\_\_\_\_ dorp naast \_\_\_\_\_ stad.  
(Agora moro em Amsterdã, mas nasci na aldeia ao lado da cidade.)  
a. het / de    b. de / het    c. het / een    d. een / de
2. Kopenhagen is \_\_\_\_\_ hoofdstad van Denemarken, en Nederlands is \_\_\_\_\_ taal in Nederland. (Copenhague é a capital da Dinamarca, e o neerlandês é a língua nos Países Baixos.)  
a. de / de    b. het / het    c. het / de    d. een / een
3. Ik ben \_\_\_\_\_ Poolse man en mijn vrouw is \_\_\_\_\_ Nederlandse docent in onze cursus. (Eu sou um homem polonês e minha esposa é a professora neerlandesa no nosso curso.)  
a. de / een    b. een / de    c. een / het    d. het / de
4. In mijn klas zit \_\_\_\_\_ vrouw uit Portugal en \_\_\_\_\_ man naast haar komt uit Zweden. (Na minha turma há uma mulher de Portugal e o homem ao lado dela é da Suécia.)  
a. een / het    b. een / de    c. het / de    d. de / een

1. het / de 2. de / de 3. een / de 4. een / de



### 3. Gramática: O substantivo (singular e plural)

Um substantivo nomeia pessoas, animais ou coisas, por exemplo: de stad, het boek, de taal.

1. Os substantivos geralmente têm uma forma de plural e uma forma diminutiva.
2. Normalmente, um substantivo vem com um artigo.
3. Um substantivo pode ser um nome próprio.

Regel (Regra)	Meervoud (Plural)	Voorbeeld (Exemplo)
Woorden op 2 of 3 medeklinkers ( <i>Palavras que terminam em 2 ou 3 consoantes</i> )	-en (-en)	De berg -> De bergen
Woorden op -au, -ou, -ei, -ie ( <i>Palavras que terminam em -au, -ou, -ei, -ie</i> )	-en (-en)	De klauw -> De klauwen
Woorden op -el, -en, -em, -er ( <i>Palavras que terminam em -el, -en, -em, -er</i> )	-s (-s)	De tafel -> De tafels
Verkleinwoorden ( <i>Diminutivos</i> )	-s (-s)	Het kopje -> De kopjes
Woorden op -a, -i, -o, -u, -y ( <i>Palavras que terminam em -a, -i, -o, -u, -y</i> )	-'s (-'s)	De auto -> De auto's
Woorden op een dubbele klinker + medeklinker ( <i>Palavras que terminam em uma vogal dupla + consoante</i> )	-en (verdwijnt een klinker) (-en (uma vogal desaparece))	De maan -> De manen
Woorden op -f of -s ( <i>Palavras que terminam em -f ou -s</i> )	-v of -z + en (-v ou -z + en)	De brief -> De brieven

Algumas palavras dobram a consoante no plural.

1. In Amsterdam wonen veel mensen uit andere \_\_\_\_\_, maar de meeste mensen spreken Nederlands met de buren. (*Em Amsterdã vivem muitas pessoas de outros países, mas a maioria das pessoas fala holandês com os vizinhos.*)
  - a. landen
  - b. landes
  - c. landens
  - d. land
2. In mijn buurt liggen drie bekende \_\_\_\_\_: Amsterdam, Rotterdam en Den Haag. (*No meu bairro ficam três cidades conhecidas: Amsterdã, Roterdã e Haia.*)
  - a. stad
  - b. stadsen
  - c. stads
  - d. steden
3. In België spreken veel mensen twee \_\_\_\_\_: Nederlands en Frans. (*Na Bélgica, muitas pessoas falam duas línguas: holandês e francês.*)
  - a. taalen
  - b. taals
  - c. talen
  - d. taal
4. In mijn bedrijf werken dertig collega's uit tien verschillende \_\_\_\_\_ en steden. (*Na minha empresa trabalham trinta colegas de dez países e cidades diferentes.*)
  - a. lands
  - b. landen
  - c. landes
  - d. land

1. landen 2. steden 3. talen 4. landen

## 4. Exercícios

### 1. Faça frases corretas.

1. vandaan? | je | kom | Waar  
(De onde você vem?)

---

2. stad Utrecht. | Ik kom | uit de | uit Nederland,  
(Eu venho dos Países Baixos, da cidade de Utrecht.)

---

3. is | nationaliteit? | jouw | Wat  
(Qual é a sua nacionalidade?)

---

4. Duits, maar | ik woon | in Amsterdam. | Ik ben  
(Eu sou alemão, mas moro em Amsterdã.)

---

5. spreek je | Welke taal | land? | in jouw  
(Que língua você fala no seu país?)

---

### 2. Associe cada início à sua terminação correta.

- |                               |                                |
|-------------------------------|--------------------------------|
| 1. Waar kom je vandaan,       | a. maar ik woon in Utrecht.    |
| 2. Ik kom uit Frankrijk,      | b. uit België of Nederland?    |
| 3. Wat is jouw nationaliteit? | c. van het land waar je werkt? |
| 4. Spreek je de taal          | d. Ik ben Pools.               |

**1-b:** De onde você é, da Bélgica ou dos Países Baixos? **2-a:** Eu sou da França, mas moro em Utrecht. **3-d:** Qual é a sua nacionalidade? Eu sou polonês. **4-c:** Você fala a língua do país onde você trabalha?

### 3. Ouça os fragmentos de áudio e escolha a solução correta. (QR: Áudio)

1. Wat vertelt Ana over zichzelf? (O que Ana conta sobre si mesma?)
- |  |  |
|--|--|
| a. Zij komt uit België en woont nu in Frankrijk. | b. Zij komt uit Spanje en woont nu in Nederland. |
| c. Zij komt uit Nederland en woont nu in Spanje. |  |
2. Wat is waar over Thomas? (O que é verdade sobre Thomas?)
- |   |   |
|---|---|
| a. Hij komt uit België en spreekt Frans.    | b. Hij komt uit de hoofdstad van Duitsland. |
| c. Hij komt uit de hoofdstad van Nederland. |   |

1-b 2-b



#### 4. Escolha a solução correta

1. Waar \_\_\_\_\_ jij nu, in welke stad in Nederland? *(Onde você mora agora, em que cidade dos Países Baixos?)*  
a. woonde      b. wonen      c. woon      d. woont
2. Ik kom uit Polen, maar ik \_\_\_\_\_ in de hoofdstad Amsterdam. *(Eu sou da Polônia, mas moro na capital, Amsterdã.)*  
a. woont u      b. woon      c. woonde      d. woont
3. Waar \_\_\_\_\_ je vandaan en welke taal spreek je thuis? *(De onde você vem e que língua você fala em casa?)*  
a. komen      b. kom      c. kwam      d. komt

1. woon 2. woon 3. kom

#### 5. Roleplay - diálogos (QR: Áudio)



##### Nieuwe collega bij de koffieautomaat

**Sara (collega):** *Hoi, ik ben Sara. Waar kom jij vandaan?  
(Oi, eu sou a Sara. De onde você vem?)*

**David (nieuwe collega):** *Hallo, ik ben David. Ik kom uit Polen, maar ik woon nu in Amsterdam.  
(Olá, eu sou o David. Eu sou da Polônia, mas agora moro em Amsterdã.)*

**Sara (collega):** *Oh fijn! Ben je Pools?  
(Ah, que bom! Você é polonês?)*

**David (nieuwe collega):** *Ja, ik ben Pools en ik spreek ook een beetje Nederlands.  
(Sim, eu sou polonês e também falo um pouco de holandês.)*

1. Waar komt David vandaan en waar woont hij nu?
- 

#### 6. Pratique em pares ou com o seu professor. (QR: IA+)



1. Você está no seu primeiro dia de trabalho na Holanda. No intervalo, você conversa com um colega. Você quer saber de onde ele é. Faça uma pergunta simples. (Use: De onde você vem?, a cidade, o país)

---

2. Você está em um happy hour de networking em Amsterdã. Alguém pergunta: "De onde você vem?" Diga de que país você vem. (Use: Holanda, Bélgica, França, Espanha, Polônia, Alemanha)

---

**Verbos importantes**

ik  
jij/je  
hij/zij/ze/het  
wij/we  
jullie  
zij/ze

**Wonen** (*viver*)

Onvoltooid tegenwoordige tijd (OTT)  
woon  
woont  
woont  
wonen  
wonen  
wonen

**Komen** (*vir*)

Onvoltooid tegenwoordige tijd (OTT)  
kom  
komt  
komt  
komen  
komen  
komen